

EPKH	AD 4.1	WSKAŹNIK LOKALIZACJI LOTNISKA I NAZWA LOTNISKA	AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME
EPKH - Koszalin Baza LPR			

EPKH	AD 4.2	DANE GEOGRAFICZNE I ADMINISTRACYJNE LOTNISKA	AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA
1.	ARP - współrzędne i lokalizacja	54 03 01 N 016 16 47 E	ARP - coordinates and site at AD 54 03 01 N 016 16 47 E
2.	Zarządzający lotniskiem, adres, telefon, faks, AFS, e-mail, adres strony internetowej	Lotnicze Pogotowie Ratunkowe ul. Księżycowa 5 01-934 Warszawa Tel.: +48-22-229-9997 Lotnisko Koszalin Baza LPR Tel.: +48-22-227-7622 Faks: +48-22-229-9933	AD Administration, address, telephone, telefax, AFS, e-mail address, website address Lotnicze Pogotowie Ratunkowe ul. Księżycowa 5 01-934 Warszawa Phone: +48-22-229-9997 Lotnisko Koszalin Baza LPR Phone: +48-22-227-7622 Fax: +48-22-229-9933
3.	Dozwolony ruch lotniczy (IFR/VFR)	VFR	Types of traffic permitted (IFR/VFR) VFR
4.	Uwagi	Lotnisko użytku wyłącznego (patrz VFR AD 1.1) wyłącznie dla śmigłowców Lotniczego Pogotowia Ratunkowego.	Remarks Aerodrome available for exclusive use (see VFR AD 1.1) only for use of Medical Air Rescue.

EPKH	AD 4.3	GODZINY PRACY (UTC ¹⁾)	OPERATIONAL HOURS (UTC ¹⁾)
1.	Zarządzający lotniskiem	H24	Aerodrome Administration H24
2.	ATS	NIL	ATS NIL
3.	Uwagi	¹⁾ - Patrz AIP Polska GEN 2.1	Remarks ¹⁾ - See AIP Poland GEN 2.1

EPKH	AD 4.4	SŁUŻBY I URZĄDZENIA HANDLINGOWE	HANDLING SERVICES AND FACILITIES
1.	Rodzaje paliwa i oleju	Jet A-1 (wyłącznie na potrzeby statków powietrznych Lotniczego Pogotowia Ratunkowego)	Fuel/Oil types Jet A-1 (available only LPR ACFT)
2.	Możliwość hangarowania dla przylatujących statków powietrznych	Wyłącznie na potrzeby statków powietrznych Lotniczego Pogotowia Ratunkowego.	Hangar space for visiting aircraft Available only LPR ACFT.
3.	Urządzenia naprawcze dla przylatujących statków powietrznych	Wyłącznie na potrzeby statków powietrznych Lotniczego Pogotowia Ratunkowego.	Repair facilities for visiting aircraft Available only LPR ACFT.
4.	Uwagi	NIL	Remarks NIL

EPKH	AD 4.5	ULATWIENIA DLA PASAŻERÓW	PASSENGER FACILITIES
1.	Hotele NIL		Hotels NIL

EPKH	AD 4.6	SŁUŻBY RATOWNICZE I PRZECIWPOŻAROWE	RESCUE AND FIRE FIGHTING SERVICES
1.	Kategoria lotniska w zakresie ochrony przeciwpożarowej NIL		Aerodrome category for fire fighting NIL
2.	Uwagi NIL		Remarks NIL

EPKH	AD 4.7	ZAPEWNIANE INFORMACJE METEOROLOGICZNE	METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED
1.	Nazwa powiązanego biura meteorologicznego Centralne Biuro Prognoz Lotniczych - Meteorologiczne Biuro Nadzoru		Name of the associated meteorological office Central Aeronautical Forecasting Office - Meteorological Watch Office
2.	Godziny pracy/Zastępcze biuro MET H24/NIL		Hours of service/MET Office outside hours H24/NIL
3.	Informacje dodatkowe (przerwy w działaniu służb itd.) Tel.: +48-22-846-0682 Faks: +48-22-846-3818 www: http://awiacja.imgw.pl		Additional information (limitation of services, etc.) Phone: +48-22-846-0682 Fax: +48-22-846-3818 www: http://awiacja.imgw.pl

EPKH	AD 4.8	PRZESTRZEŃ SŁUŻB RUCHU LOTNICZEGO	AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE		
		Oznaczenie przestrzeni powietrznej oraz współrzędne geograficzne jej granic bocznych Airspace designation and geographical coordinates of its lateral limits	Granice pionowe (AMSL) Vertical limits (AMSL)	Klasyfikacja przestrzeni powietrznej Airspace classification	Znak wywoławczy oraz język(i) używane przez organ ATS ATS unit call sign Language(s)
		1	2	3	4
		NIL	NIL	NIL	NIL

5	Bezwzględna wysokość przejściowa Transition altitude	6500 ft AMSL
---	---	--------------

Uwagi	Remarks
NIL	NIL

EPKH AD 4.9	URZĄDZENIA ŁĄCZNOŚCI SŁUŻB RUCHU LOTNICZEGO	AIR TRAFFIC SERVICES COMMUNICATION FACILITIES
--------------------	--	--

Opis służby Service designation	Znak wywoławczy Call sign	Częstotliwość (MHz) Frequency (MHz)	Godziny pracy Hours of operation
1	2	3	4
NIL	NIL	NIL	NIL

Uwagi	Remarks
NIL	NIL

EPKH AD 4.10	PUNKTY (TRASY) DOLOTOWE I ODLOTOWE Z WIDOCZNOŚCIĄ	VFR DEPARTURE AND ARRIVAL POINTS (ROUTES)
	NIL	NIL

EPKH AD 4.11	OPLATY	CHARGES
	NIL	NIL

EPKH AD 4.12	INFORMACJE DODATKOWE	ADDITIONAL INFORMATION
	NIL	NIL

EPKH AD 4.13	MAPY DOTYCZĄCE LOTNISKA	CHARTS RELATED TO THE AERODROME
---------------------	--------------------------------	--

VFR AD 4 EPHK 3-0 Mapa lotniska

Aerodrome Chart

VFR AD 4 EPHK 4-0 Mapa operacyjna do lotów z widocznością

Visual Operation Chart

VFR AD 4 EPHK 5-0 Mapa operacyjna do lotów z widocznością

Visual Operation Chart

VFR AD 4 EPHK 6-0 Fragment Lotniczej mapy Polski - ICAO
1: 500 000Extract from Aeronautical Chart of Poland - ICAO
1: 500 000